

**Níže uvedené smluvní strany:**

Název: **Městská část Praha 1**  
Sídlo: Vodičkova 681/18, Praha 1, PSČ 115 68  
Identifikační číslo: 00063410  
DIČ: CZ00063410  
Zastoupená: Ing. Oldřichem Lomeckým, starostou  
Bankovní spojení: účet číslo [redacted]  
konstantní symbol [redacted]  
variabilní symbol [redacted]  
vedený u České spořitelny, a.s.

na straně jedné (dále jen „**Pronajímatel**“)

a

Fyzická osoba: **Jiří Ain**  
Identifikační číslo: 44873522  
DIČ : CZ502230591  
Místo podnikání: Navigátorů 609/27, Praha 6, PSČ 161 00  
Bankovní spojení: účet č. [redacted]  
vedený u [redacted]

na straně druhé (dále jen „**Nájemce**“)

uzavřely níže uvedeného dne, měsíce a roku tento:

## **DODATEK č. N – 2009/1709/D1**

Výše uvedené smluvní strany si na základě usnesení Rady městské části Praha 1 číslo UR12\_1062 ze dne 24.07.2012 ujednaly, že Smlouva o nájmu nebytových prostor č. N – 2009/1709 ze dne 26.8.2009, na jejímž základě užívá Nájemce nebytový prostor č. 56/105 nacházející se v 1. nadzemním podlaží domu č.p. 56 v k.ú. Malá Strana, **Mostecká 1, Praha 1**, se mění následujícím způsobem:

### **I.**

**Do článku 4. smlouvy „Nájemné a úhrada za služby“ se doplňují odst. 4.9 a 4.10, které znějí takto:**

- 4.9 Z důvodu snížené užitelnosti předmětu nájmu poskytuje Pronajímatel Nájemci slevu na nájemném ve výši 1.300,- Kč.
- 4.10 Smluvní strany se dohodly, že pohledávka Nájemce za Pronajímatelem na zaplacení částky uvedené v odst. 4.9 tohoto článku se započte proti pohledávce Pronajímatele za Nájemcem na úhradu nájemného v roce 2012.

## II.

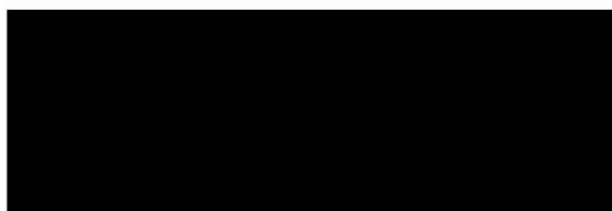
### Závěrečná ustanovení

- 1) Ostatní ujednání smlouvy zůstávají nedotčena.
- 2) Tento dodatek se vyhotovuje ve 2 (dvou) stejnopisech, z nichž 1 (jeden) obdrží Pronajímatel a 1 (jeden) Nájemce.
- 3) Smluvní strany po přečtení dodatku prohlašují, že byl sepsán na základě jejich svobodné vůle, určitě, jasně a srozumitelně, nikoli v tísní za nápadně nevýhodných podmínek, a že proti němu nemají námitek. Autentičnost tohoto dodatku potvrzují vlastnoručními podpisy.
- 4) Tento dodatek nabývá platnosti a účinnosti dnem podpisu oběma smluvními stranami.

V Praze dne:

20 -08- 2012

V Praze dne:



Městská část Praha 1

Oldřich Lomecký

starosta

*Pronajímatel*



Jiří Aín

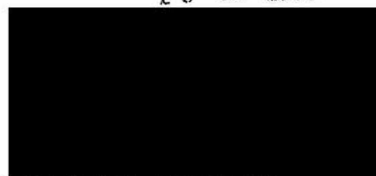
*Nájemce*

### Osvědčující doložka

Níže podepsaní členové Zastupitelstva městské části Praha 1, pověřeni Zastupitelstvem ve smyslu ust. § 43 zákona č. 131/2000 Sb., o hlavním městě Praze, ve znění pozdějších předpisů, tímto osvědčují, že návrh na uzavření tohoto dodatku byl projednán a schválen Radou městské části Praha 1 usnesením číslo UR12\_1062 ze dne 24.7.2012.

V Praze dne:

20 -08- 2012



*jméno*



*jméno*